

## CHESTIONAR

### RECUPERAREA TAXELOR DIN AUSTRIA



Răspundeți la fiecare întrebare din chestionar.



Dacă găsiți întrebări ce nu se aplică situației dvs. personale, doar bifați cu X zonele neaplicabile sau scrieți „nu se aplică”



Completați Chestionarul doar cu majuscule și bifați răspunsul corect



Nu uitați să pregătiți și să atașați copii ale documentelor relevante solicitate



Semnați lizibil în locul marcat cu **X**  
(în locul pentru semnătură, nu vă scrieți numele cu majuscule, ci doar semnați)

Rețineți că dacă veți completa corect și complet Chestionarul A, ne veți permite să finalizăm rapid declarația fiscală și să obținem, pentru dvs., toate beneficiile și avantajele fiscale posibile, nu doar o parte. Asta înseamnă că vom recupera o sumă semnificativ mai mare.

**Cu cât ne oferiți mai multe informații, cu atât suma recuperată crește.**

DATE PERSONALE  
2025

PERSONAL INFORMATION

|                                                                                                             |                                                                                                                                                                      |                                                                            |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>Numele</b><br><i>Surname</i>                                                                             |                                                                                                                                                                      | <b>Prenumele</b><br><i>First Name</i>                                      |  |
| <b>Data nașterii</b><br><i>Date of birth</i>                                                                |                                                                                                                                                                      | <b>CNP</b>                                                                 |  |
| <b>Cetățenie</b><br><i>Citizenship</i>                                                                      |                                                                                                                                                                      | <b>Seria și numărul cărții de identitate</b><br><i>ID card number</i>      |  |
| <b>Telefoane de contact</b><br><i>Phone Numbers</i>                                                         |                                                                                                                                                                      | <b>E-mail</b>                                                              |  |
| <b>Adresa de corespondență din România</b><br><i>Correspondence address in Romania</i>                      |                                                                                                                                                                      | <b>Adresa de domiciliu din Austria</b><br><i>Living address in Austria</i> |  |
| <b>Ați avut domiciliul înregistrat în Austria?</b><br><i>Have you registered your residence in Austria?</i> | <input type="checkbox"/> <b>DA - atasati certificatul de rezidenta</b> / YES - please attach the certificate of residence<br><input type="checkbox"/> <b>NU</b> / NO |                                                                            |  |



**STAREA CIVILĂ** (bifați căsuța corespunzătoare)  
MARITAL STATUS (check the appropriate box)

|                                                 |                                                                                                                                                                                                     |                                                 |                                                                                                  |
|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/>                        | <b>Necăsătorit / Necăsătorită</b><br><i>Single</i>                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                                  |
| <input type="checkbox"/>                        | <table border="1"> <tr> <td><b>Căsătorit / Căsătorită</b><br/><i>Married</i></td> <td><b>Data căsătoriei</b> (ziua / luna / anul)<br/><i>Date of marriage (day/month/year)</i></td> </tr> </table>  | <b>Căsătorit / Căsătorită</b><br><i>Married</i> | <b>Data căsătoriei</b> (ziua / luna / anul)<br><i>Date of marriage (day/month/year)</i>          |
| <b>Căsătorit / Căsătorită</b><br><i>Married</i> | <b>Data căsătoriei</b> (ziua / luna / anul)<br><i>Date of marriage (day/month/year)</i>                                                                                                             |                                                 |                                                                                                  |
| <input type="checkbox"/>                        | <table border="1"> <tr> <td><b>Divorțat / Divorțată</b><br/><i>Divorced</i></td> <td><b>Data divorțului</b> (ziua / luna / anul)<br/><i>Date of divorce (day/month/year)</i></td> </tr> </table>    | <b>Divorțat / Divorțată</b><br><i>Divorced</i>  | <b>Data divorțului</b> (ziua / luna / anul)<br><i>Date of divorce (day/month/year)</i>           |
| <b>Divorțat / Divorțată</b><br><i>Divorced</i>  | <b>Data divorțului</b> (ziua / luna / anul)<br><i>Date of divorce (day/month/year)</i>                                                                                                              |                                                 |                                                                                                  |
| <input type="checkbox"/>                        | <table border="1"> <tr> <td><b>Văduv / Văduvă</b><br/><i>Widowed</i></td> <td><b>Data începerii văduviei</b> (ziua / luna / anul)<br/><i>Date of widowhood (day/month/year)</i></td> </tr> </table> | <b>Văduv / Văduvă</b><br><i>Widowed</i>         | <b>Data începerii văduviei</b> (ziua / luna / anul)<br><i>Date of widowhood (day/month/year)</i> |
| <b>Văduv / Văduvă</b><br><i>Widowed</i>         | <b>Data începerii văduviei</b> (ziua / luna / anul)<br><i>Date of widowhood (day/month/year)</i>                                                                                                    |                                                 |                                                                                                  |

**ISTORICUL MUNCII DIN Austria** (ziua / luna / anul)  
EMPLOYMENT HISTORY IN AUSTRIA (day / month / year)

| <b>Numele și adresa entității cu care ați încheiat contractul de muncă (ex. Agenție/Birou de Muncă sau firmă privată)</b><br><i>Name and address of the entity with which the contract was signed (e.g. employment agency)</i> | <b>Data începerii muncii</b><br><i>Work starting date</i> | <b>Data terminării muncii</b><br><i>Work finish date</i> | <b>Adresa unde ați lucrat efectiv. Dacă încă mai lucrați, bifați X</b><br><i>Work address. If you still work now, mark X.</i> | <b>Aveți LOHNZETTEL?</b><br><i>Do you have LOHNZETTEL?</i> |                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                |                                                           |                                                          |                                                                                                                               | <input type="checkbox"/><br>DA / YES                       | <input type="checkbox"/><br>NU / NO |
|                                                                                                                                                                                                                                |                                                           |                                                          |                                                                                                                               | <input type="checkbox"/><br>DA / YES                       | <input type="checkbox"/><br>NU / NO |
|                                                                                                                                                                                                                                |                                                           |                                                          |                                                                                                                               | <input type="checkbox"/><br>DA / YES                       | <input type="checkbox"/><br>NU / NO |
|                                                                                                                                                                                                                                |                                                           |                                                          |                                                                                                                               | <input type="checkbox"/><br>DA / YES                       | <input type="checkbox"/><br>NU / NO |

**CERTIFICATUL EU/EAA emis de ANAF**

EU/SEE certificate issued by Romanian Tax Office for the application year

|                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>UE/SEE</b>                                                                                                                                              | <input type="checkbox"/> <b>Voi obține singur acest certificat și vi-l voi trimite semnat în original</b><br><i>I will obtain it by myself and send to you a signed original</i> |
|                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/> <b>Vă rog să-l obțineți în numele meu</b><br><i>Please obtain it for me</i>                                                                             |
| <b>Aveți cont creat în SPV? Ați primit pe mail vreo informare de la ANAF?</b><br><i>Do you have VPS (SPV) - Have you ever received an email from ANAF?</i> |                                                                                                                                                                                  |
| <input type="checkbox"/> DA / YES <input type="checkbox"/> NU / NO                                                                                         |                                                                                                                                                                                  |

**ÎNTREBĂRI SUPLIMENTARE** (scrieți sau alegeți răspunsul corect)

ADDITIONAL QUESTIONS (fill or mark correct answer)

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                       |                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Data intrării și ieșirii din Austria</b><br><i>Date of arrival and departure from Austria</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>Data intrării</b><br><i>Date of arrival</i>                                                        |                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>Data ieșirii</b><br><i>Date of departure</i>                                                       | <input type="checkbox"/> În prezent încă lucrez                                                 |
| <b>Ocupația/Profesia / Meseria prestată în Austria</b><br><i>Occupation / profession performed in Austria</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                       |                                                                                                 |
| <b>Ați obținut venituri în România în anul pentru care doriți recuperarea fiscală? Dacă DA, scrieți venitul brut.</b><br><i>Did you obtain any income in Romania in the year of application? If YES, enter your gross income</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <input type="checkbox"/> <b>DA</b> YES                                                                | Venit brut:                                                                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input type="checkbox"/> <b>NU</b> NO                                                                 |                                                                                                 |
| <b>În anul pentru care doriți recuperarea fiscală, ați obținut venituri în afara României și Austriei? Dacă DA, scrieți venitul brut.</b><br><i>During the year of your application, did you obtain other incomes from other countries (others than Romania and Austria)? If YES, write your gross incomes and country.</i>                                                                                                                                                                                           | <input type="checkbox"/> <b>DA</b> YES                                                                | Venit brut:<br>Țara și moneda:                                                                  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input type="checkbox"/> <b>NU</b> NO                                                                 |                                                                                                 |
| <b>Indicați câți kilometri ați făcut naveta de la locuința din Austria până la locul de muncă din Austria.</b><br><i>Indicate how many kilometers you traveled from home in Austria to your workplace in Austria</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Număr kilometri:                                                                                      |                                                                                                 |
| <b>De câte ori ați călătorit din Austria în România în acest an fiscal?</b><br><i>How many times have you traveled from Austria to Romania this fiscal year?</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Numărul călătoriilor:                                                                                 |                                                                                                 |
| <b>Cu ce mijloace de transport ați călătorit din Austria în România?</b><br><i>What means of transport did you used for travelling from Austria to Romania?</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input type="checkbox"/> mașina proprie<br><i>own car</i>                                             | <input type="checkbox"/> transport public<br><i>public transportation</i>                       |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input type="checkbox"/> transport asigurat de angajator<br><i>transport provided by the employer</i> | <input type="checkbox"/> altele<br><i>other</i>                                                 |
| <b>În timpul șederii în Austria, ați plătit chirie sau ați avut în proprietate, în Romania, vreun apartament sau spațiu de locuit (ca unic proprietar sau coproprietar)? Dacă DA, aveți dovezi în acest sens? De exemplu: contract de proprietate, contract de închiriere, facturi de gaz și electricitate emise pe numele dvs.?</b><br><i>During your work in Austria, did you own in Romania a flat or residence? If yes, do you have proofs of it, e.g. freehold, rental agreement, gas and electricity bills?</i> | <input type="checkbox"/> <b>DA</b> YES                                                                |                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input type="checkbox"/> <b>NU</b> NO                                                                 |                                                                                                 |
| <b>Ați plătit / suportat costul închirierii unei locuințe în Austria? Dacă DA, atașați o copie a contractului de închiriere sau orice dovadă a plății / reținerii chiriei.</b><br><i>Did you pay the cost of living in Austria? If YES, attach a copy of the rental contract and any proof of payment / deduction from the salary.</i>                                                                                                                                                                                | <input type="checkbox"/> <b>DA</b> YES                                                                |                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input type="checkbox"/> <b>NU</b> NO                                                                 |                                                                                                 |
| <b>Ați primit indemnizație de boală / șomaj / indemnizație de vacanță (BUAK) în Austria?</b><br><i>Did you receive sickness / unemployment / holiday benefits in Austria?</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <input type="checkbox"/> <b>DA - prestație de boală</b><br><i>YES - sickness benefit</i>              | <input type="checkbox"/> <b>DA - indemnizație de șomaj</b><br><i>YES - unemployment benefit</i> |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input type="checkbox"/> <b>DA - beneficii pentru concedii</b><br><i>YES - holiday benefits</i>       | <input type="checkbox"/> <b>NU</b><br><i>NO</i>                                                 |

Tax refund payment

|                                                                 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|-----------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| <b>Număr cont bancar (IBAN)</b><br><i>Account number (IBAN)</i> |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>Valută contului</b><br><i>Account currency</i>               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>Titularul contului</b><br><i>Account owner</i>               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

(mentionați totii copiii care se află sub tutela dumneavoastră și pentru care aveți dreptul de a primi alocația Familienbeihilfe)

**CHILDREN** (mention all children you care for and for whom you are entitled to receive Familienbeihilfe)

|                                                                                                  |  |                            |                                                                                                                                        |                                                                                                     |  |                                              |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------|--|
| <b>Numele și prenumele</b><br><i>Surname and Name</i>                                            |  | <b>CNP</b><br><i>PESEL</i> |                                                                                                                                        | <b>Număr de asigurare (austriac sau european)</b><br><i>Insurance number (european or austrian)</i> |  | <b>Data nașterii</b><br><i>Date of Birth</i> |  |
| <b>Numele și prenumele</b><br><i>Surname and Name</i>                                            |  | <b>CNP</b><br><i>PESEL</i> |                                                                                                                                        | <b>Număr de asigurare (austriac sau european)</b><br><i>Insurance number (european or austrian)</i> |  | <b>Data nașterii</b><br><i>Date of Birth</i> |  |
| <b>Numele și prenumele</b><br><i>Surname and Name</i>                                            |  | <b>CNP</b><br><i>PESEL</i> |                                                                                                                                        | <b>Număr de asigurare (austriac sau european)</b><br><i>Insurance number (european or austrian)</i> |  | <b>Data nașterii</b><br><i>Date of Birth</i> |  |
| <b>Numele și prenumele</b><br><i>Surname and Name</i>                                            |  | <b>CNP</b><br><i>PESEL</i> |                                                                                                                                        | <b>Număr de asigurare (austriac sau european)</b><br><i>Insurance number (european or austrian)</i> |  | <b>Data nașterii</b><br><i>Date of Birth</i> |  |
| <b>Ați primit alocația Familienbeihilfe?</b><br><i>Did you receive Familienbeihilfe benefit?</i> |  |                            | <div><input type="checkbox"/> <b>DA</b> <b>Vă rugăm atașați copia deciziei</b><br/><i>YES Please attached a copy of decision</i></div> |                                                                                                     |  |                                              |  |
|                                                                                                  |  |                            | <div><input type="checkbox"/> <b>NU</b> <b>NO</b></div>                                                                                |                                                                                                     |  |                                              |  |

**X** Data și semnătura Clientului

## COMANDA

PRIVIND SERVICIILE DE RECUPERARE A TAXELOR  
DIN AUSTRIA



Semnați contractul în mod clar, lizibil,  
în toate locurile marcate cu **X**

(nu vă scrieți numele cu majuscule în locul de  
semnătură, ci doar semnați)



RO647

**COMANDĂ PRIVIND IMPLEMENTAREA SERVICIILOR  
la acordul-cadru de cooperare (Acord)**


depus la.....de

**Beneficiarul:** .....domiciliat în.....la .....

**Prestatorul:** Euro-Tax.RO Servicii Fiscale Emigranți S.R.L., înscris în Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul Ilfov, sediul social Oraș OTOPENI, Drumul Gării Odăi, Nr. 1 A, INTRAREA A, Codul Unic de Înregistrare 28964928, Nr. de ordine în registrul comerțului J23/5734/17.09.2021 reprezentat de: Administratorul Adam Powiertowski și de Lukasz Stanisław Tkacz, denumit în continuare „PRESTATOR” în comanda.

1. În conformitate cu §1 pct. 1 și pct. 2 și §2 din Acordul Cadru, Beneficiarul plasează o comandă pentru PRESTATOR să presteze serviciul sub forma depunerii unei cereri de decontare a impozitelor din **AUSTRIA** pentru anul **2025**, împreună cu documentația necesară, la autoritățile fiscale locale competente din străinătate și / sau la autoritățile fiscale din România.
  2. Recunosc și accept metoda de calcul a valorii remunerației datorate PRESTATORULUI, astfel
    - a. Pentru desfășurarea activităților contractuale, PRESTATORUL are dreptul la o remunerație (comision) calculată ca 17,1% + TVA din suma totală primită de către Beneficiar de la autoritățile fiscale externe competente pe baza unei decizii sau pe baza unei alte decontări pentru perioada solicitată indicată în cererea de decontare (denumită în continuare „Remunerație” sau „Comision”). TVA va fi adăugat la Remunerație în conformitate cu legislația aplicabilă.
    - b. Remunerația netă (fără TVA), luând în considerare reducerile, nu poate fi mai mică decât echivalentul a 85 EUR convertiți în lei românesc și va fi plătită în conformitate cu cele specificate în pct. 2 lit. d sau f din Comandă. Suma de 85 EUR aceasta fiind valoarea minimă a costurilor suportate de PRESTATOR pentru executarea Comenzii pentru o anumită țară. La valoarea remunerației nete se adaugă cota de TVA aplicabilă.
    - c. Dacă, în decontarea finală cu autoritățile fiscale, valoarea rambursării impozitului este mai mică de 120 EUR, comisionul minim menționat în secțiunea 2 lit. b din Comandă, perceput de PRESTATOR la returnarea banilor, poate coborî până la suma brută de 70 EUR brut incluzând TVA.
    - d. BENEFICIARUL este obligat să plătească PRESTATORULUI remunerația datorată în termen de 7 zile de la primirea facturii cu TVA, a facturii pro-forma sau a cererii de plată pentru suma comisionului datorat PRESTATORULUI, emisă după ce PRESTATORUL primește informații despre rambursarea plății în plus a impozitului (se aplică situației în care banii vor fi plătiți de către autoritățile fiscale externe direct în contul bancar al BENEFICIARULUI sau cecul va merge direct la BENEFICIAR). Pentru a calcula comisionul datorat, se utilizează cursul mediu de schimb al BNR la data emiterii facturii cu TVA, a facturii pro-forma sau a cererii de plată.
    - e. În cazul întârzierii plății remunerației datorate PRESTATORULUI, BENEFICIARUL se angajează să plătească PRESTATORULUI dobânda legală pentru întârziere de 0,1%, calculată la valoarea brută a comisionului.
    - f. În cazul plății către PRESTATOR a rambursării fiscale primite de BENEFICIAR, plata către acesta se efectuează în VALUTA MONETARĂ română, iar sumele aferente impozitelor și comisioanele BENEFICIARULUI exprimate în valută străină vor fi convertite în funcție de rata de cumpărare a monedei (pentru clienți individuali) anunțată de CITI Bank România în ziua încheierii tranzacțiilor de conversie valutară sau în ziua înregistrării tranzacției de conversie valutară, în contul bancar al PRESTATORULUI.
    - g. Costul efectuării unui transfer în/din valută străină este suportat de partea care face comanda (în cazul unui transfer în EURO, costul unui transfer SEPA este perceput de către banca care deservește BENEFICIARUL, în cazul unei alte valute, costul transferului extern este perceput de banca care deservește PRESTATORUL).
    - h. În cazul în care BENEFICIARUL are obligația sau voința de a se prezenta în fața biroului fiscal străin și rambursarea estimată a impozitului este de 70 EUR sau mai puțin, BENEFICIARUL este obligat să plătească PRESTATORULUI un comision înainte de a trimite declarația fiscală la un birou străin în valoare de 399 RON brut (335.29 RON+TVA), în contul bancar: Citi Bank Romania RO83 CITI 0000 0007 9909 1003 (RON), Euro-Tax.RO Servicii Fiscale Emigranți S.R.L., Str. Drumul Gării Odăi Nr. 1, Otopeni, Jud. Ilfov, cod poștal 719182, titlul transferului fiind „prezentare Austria, nume și prenume”. În cazul în care decizia finală a biroului fiscal extern este de a fixa o sumă a rambursării mai mare de 70 EUR, se va percepe un comision pentru rambursarea primită conform valorii indicate la pct. 2 lit. a Comenzi, dar nu mai puțin 399 RON brut.
    - i. Valoarea comisionului perceput de PRESTATOR nu este afectată de obligațiile BENEFICIARULUI, care vor fi stabilite de autoritățile fiscale străine sau de autoritățile străinecompetente pentru a beneficia de rambursarea impozitului plătit în plus datorat BENEFICIARULUI.
    - j. În cazul în care BENEFICIARUL a solicitat anterior o rambursare a impozitului și a primit-o, și totuși a raportat PRESTATORULUI și a semnat o comandă pentru aceeași decontare - PRESTATORUL va percepe BENEFICIARULUI costurile prezentării cazului în fața biroului fiscal extern la valoarea comisionului minim indicat la pct.2, lit.b din Comandă.
  - k. Pentru pregătirea unui dosar privind beneficiu zero (fără angajare într-un an dat în Austria), remunerația este de 215 RON brut, plătită în cont: Citibank Europe plc. Dublin – Romania Branch, 145 Calea Victoriei, 1st District, 010072 Bucharest, RO83 CITI 0000 0007 9909 1003 (RON), Euro-Tax.RO Servicii Fiscale Emigranți S.R.L. Str. Drumul Gării Odăi Nr. 1, Otopeni, Jud. Ilfov, cod poștal 719182, Titlul transferului „Austria, așezare zero, nume și prenume”.
  - l. În cazul în care PRESTATORUL obține în numele BENEFICIARULUI datele din fișele fiscale anuale de la angajatori, costul serviciului suplimentar va fi de 99 RON brut pentru datele despre fiecare angajator separat (ex.2.angajatori 99\*2=198 lei brut)
  - m. În cazul în care PRESTATORUL obține în numele BENEFICIARULUI un Certificat Fiscal de la ANAF, sau Adeverința de Venit după caz, costul serviciului suplimentar va fi de **150 RON** brut.
  - n. În cazul în care PRESTATORUL întocmește și/sau depune în numele BENEFICIARULUI Declarația unică privind impozitul pe venit și contribuțiile sociale datorate de persoanele fizice (formular 212), inclusiv declarații rectificative ale acestora, la autoritățile fiscale competente din România, și/sau acordă asistență în completarea și depunerea formularelor/atașamentelor aferente (inclusiv, dar fără a se limita la formularul 2017), remunerația PRESTATORULUI se majorează cu suma de 150 RON (lei) brut pentru fiecare acțiune distinctă, respectiv pentru fiecare declarație inițială, declarație rectificativă și/sau fiecare operațiune de asistență efectuată.
  - o. BENEFICIARUL își exprimă acordul expres ca PRESTATORUL să întocmească, să semneze (în baza împuternicirii acordate) și să depună declarațiile fiscale aferente, inclusiv declarațiile rectificative, la autoritățile fiscale competente din România.
  - p. PRESTATORUL, în cazul rezilierii, retragerii sau denunțării Comenzii de către oricare dintre părți, are dreptul la remunerația menționată la pct. 2 lit. a sau b. din Comandă, în cazul în care un birou fiscal extern, ca urmare a unei cereri de rambursare a impozitului pregătită și depusă de PRESTATOR până la data încetării, retragerii sau denunțării Comenzii, a emis o decizie părții care a făcut Comanda sau o nouă decizie de rambursare a taxelor pentru perioada specificată în cerere.
3. BENEFICIARUL este de acord ca PRESTATORUL să emită o factură TVA, o factură proformă sau o cerere de plată fără semnătura destinatarului.
  4. În chestiuni care nu sunt acoperite de prezenta Comandă, se aplică dispozițiile Acordului - cadru.
  5. În cazul oricărei discrepanțe între Comandă și Acord, se vor aplica prevederile Acordului.
  6. Termenii cu majuscule au semnificația care le-a fost atribuită în Acord.

**Prestatorul:**

Declar că primesc aceasta comandă de executare.

**Beneficiarul:**

Declar că depun această comanda de realizare.

X



RO647

**COMANDĂ PRIVIND IMPLEMENTAREA SERVICIILOR  
la acordul-cadru de cooperare (Acord)**


depus la.....de

**Beneficiarul:** ..... domiciliat în ..... la .....

**Prestatorul:** Euro-Tax.RO Servicii Fiscale Emigranți S.R.L., înscris în Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul Ilfov, sediul social Oraș OTOPENI, Drumul Gării Odăi, Nr. 1 A, INTRAREA A, Codul Unic de Înregistrare 28964928, Nr. de ordine în registrul comerțului J23/5734/17.09.2021 reprezentat de: Administratorul Adam Powiertowski și de Lukasz Stanisław Tkacz, denumit în continuare „PRESTATOR” în comanda.

1. În conformitate cu §1 pct. 1 și pct. 2 și §2 din Acordul Cadru, Beneficiarul plasează o comandă pentru PRESTATOR să presteze serviciul sub forma depunerii unei cereri de decontare a impozitelor din **AUSTRIA** pentru anul **2025**, împreună cu documentația necesară, la autoritățile fiscale locale competente din străinătate și / sau la autoritățile fiscale din România.
  2. Recunosc și accept metoda de calcul a valorii remunerației datorate PRESTATORULUI, astfel
    - a. Pentru desfășurarea activităților contractuale, PRESTATORUL are dreptul la o remunerație (comision) calculată ca 17,1% + TVA din suma totală primită de către Beneficiar de la autoritățile fiscale externe competente pe baza unei decizii sau pe baza unei alte decontări pentru perioada solicitată indicată în cererea de decontare (denumită în continuare „Remunerație” sau „Comision”). TVA va fi adăugat la Remunerație în conformitate cu legislația aplicabilă.
    - b. Remunerația netă (fără TVA), luând în considerare reducerile, nu poate fi mai mică decât echivalentul a 85 EUR convertiți în lei românesc și va fi plătită în conformitate cu cele specificate în pct. 2 lit. d sau f din Comandă. Suma de 85 EUR aceasta fiind valoarea minimă a costurilor suportate de PRESTATOR pentru executarea Comenzii pentru o anumită țară. La valoarea remunerației nete se adaugă cota de TVA aplicabilă.
    - c. Dacă, în decontarea finală cu autoritățile fiscale, valoarea rambursării impozitului este mai mică de 120 EUR, comisionul minim menționat în secțiunea 2 lit. b din Comandă, perceput de PRESTATOR la returnarea banilor, poate coborî până la suma brută de 70 EUR brut incluzând TVA.
    - d. BENEFICIARUL este obligat să plătească PRESTATORULUI remunerația datorată în termen de 7 zile de la primirea facturii cu TVA, a facturii pro-forma sau a cererii de plată pentru suma comisionului datorat PRESTATORULUI, emisă după ce PRESTATORUL primește informații despre rambursarea plății în plus a impozitului (se aplică situației în care banii vor fi plătiți de către autoritățile fiscale externe direct în contul bancar al BENEFICIARULUI sau cecul va merge direct la BENEFICIAR). Pentru a calcula comisionul datorat, se utilizează cursul mediu de schimb al BNR la data emiterii facturii cu TVA, a facturii pro-forma sau a cererii de plată.
    - e. În cazul întârzierii plății remunerației datorate PRESTATORULUI, BENEFICIARUL se angajează să plătească PRESTATORULUI dobânda legală pentru întârziere de 0,1%, calculată la valoarea brută a comisionului.
    - f. În cazul plății către PRESTATOR a rambursării fiscale primite de BENEFICIAR, plata către acesta se efectuează în VALUTA MONETARĂ română, iar sumele aferente impozitelor și comisioanele BENEFICIARULUI exprimate în valută străină vor fi convertite în funcție de rata de cumpărare a monedei (pentru clienți individuali) anunțată de CITI Bank România în ziua încheierii tranzacțiilor de conversie valutară sau în ziua înregistrării tranzacției de conversie valutară, în contul bancar al PRESTATORULUI.
    - g. Costul efectuării unui transfer în/din valută străină este suportat de partea care face comanda (în cazul unui transfer în EURO, costul unui transfer SEPA este perceput de către banca care deservește BENEFICIARUL, în cazul unei alte valute, costul transferului extern este perceput de banca care deservește PRESTATORUL).
    - h. În cazul în care BENEFICIARUL are obligația sau voința de a se prezenta în fața biroului fiscal străin și rambursarea estimată a impozitului este de 70 EUR sau mai puțin, BENEFICIARUL este obligat să plătească PRESTATORULUI un comision înainte de a trimite declarația fiscală la un birou străin în valoare de 399 RON brut (335.29 RON+TVA), în contul bancar: Citi Bank Romania RO83 CITI 0000 0007 9909 1003 (RON), Euro-Tax.RO Servicii Fiscale Emigranți S.R.L., Str. Drumul Gării Odăi Nr. 1, Otopeni, Jud. Ilfov, cod poștal 719182, titlul transferului fiind „prezentare Austria, nume și prenume”. În cazul în care decizia finală a biroului fiscal extern este de a fixa o sumă a rambursării mai mare de 70 EUR, se va percepe un comision pentru rambursarea primită conform valorii indicate la pct. 2 lit. a Comenzi, dar nu mai puțin 399 RON brut.
    - i. Valoarea comisionului perceput de PRESTATOR nu este afectată de obligațiile BENEFICIARULUI, care vor fi stabilite de autoritățile fiscale străine sau de autoritățile străine competente pentru a beneficia de rambursarea impozitului plătit în plus datorat BENEFICIARULUI.
    - j. În cazul în care BENEFICIARUL a solicitat anterior o rambursare a impozitului și a primit-o, și totuși a raportat PRESTATORULUI și a semnat o comandă pentru aceeași decontare - PRESTATORUL va percepe BENEFICIARULUI costurile prezentării cazului în fața biroului fiscal extern la valoarea comisionului minim indicat la pct.2, lit.b din Comandă.
  - k. Pentru pregătirea unui dosar privind beneficiu zero (fără angajare într-un an dat în Austria), remunerația este de 215 RON brut, plătibilă în cont: Citibank Europe plc. Dublin – Romania Branch, 145 Calea Victoriei, 1st District, 010072 Bucharest, RO83 CITI 0000 0007 9909 1003 (RON), Euro-Tax.RO Servicii Fiscale Emigranți S.R.L. Str. Drumul Gării Odăi Nr. 1, Otopeni, Jud. Ilfov, cod poștal 719182, Titlul transferului „Austria, așezare zero, nume și prenume”.
  - l. În cazul în care PRESTATORUL obține în numele BENEFICIARULUI datele din fișele fiscale anuale de la angajatori, costul serviciului suplimentar va fi de 99 RON brut pentru datele despre fiecare angajator separat.(ex.2angajatori 99\*2=198 lei brut)
  - m. În cazul în care PRESTATORUL obține în numele BENEFICIARULUI un Certificat Fiscal de la ANAF, sau Adeverința de Venit după caz, costul serviciului suplimentar va fi de **150 RON brut**.
  - n. În cazul în care PRESTATORUL întocmește și/sau depune în numele BENEFICIARULUI Declarația unică privind impozitul pe venit și contribuțiile sociale datorate de persoanele fizice (formular 212), **inclusiv declarații rectificative ale acestora**, la autoritățile fiscale competente din România, și/sau acordă asistență în completarea și depunerea formularelor/atașamentelor aferente (inclusiv, dar fără a se limita la formularul 2017), remunerația PRESTATORULUI se majorează cu suma de **150 RON (lei) brut pentru fiecare acțiune distinctă**, respectiv pentru fiecare declarație inițială, declarație rectificativă și/sau fiecare operațiune de asistență efectuată.BENEFICIARUL își exprimă acordul expres ca PRESTATORUL să întocmească, să semneze (în baza împuternicirii acordate) și să depună declarațiile fiscale aferente, inclusiv declarațiile rectificative, la autoritățile fiscale competente din România.
  - o. PRESTATORUL, în cazul rezilierii, retragerii sau denunțării Comenzii de către oricare dintre părți, are dreptul la remunerația menționată la pct. 2 lit. a sau b. din Comandă, în cazul în care un birou fiscal extern, ca urmare a unei cereri de rambursare a impozitului pregătită și depusă de PRESTATOR până la data încetării, retragerii sau denunțării Comenzii, a emis o decizie părții care a făcut Comanda sau o nouă decizie de rambursare a taxelor pentru perioada specificată în cerere.
3. BENEFICIARUL este de acord ca PRESTATORUL să emită o factură TVA, o factură proformă sau o cerere de plată fără semnătura destinatarului.
  4. În chestiuni care nu sunt acoperite de prezenta Comandă, se aplică dispozițiile Acordului - cadru.
  5. În cazul oricărei discrepanțe între Comandă și Acord, se vor aplica prevederile Acordului.
  6. Termenii cu majuscule au semnificația care le-a fost atribuită în Acord.

**Prestatorul:**

Declar că primesc aceasta comandă de executare.

**Beneficiarul:**

Declar că depun această comanda de realizare.

X



## Clauze referitoare la prelucrarea datelor

În locurile marcate cu ✓, semnați opțional dacă sunteți de acord cu o anumită prevedere. Principalul este de acord în mod voluntar să:

1. **CONSIMȚĂMÂNTUL PRIN POSTĂ ELECTRONICĂ.** Primirea de conținut de marketing (inclusiv informații comerciale) de la Euro-Tax.ro SRL, cu sediul social în Otopeni la adresa de e-mail pe care am furnizat-o.

2. **CONSIMȚĂMÂNTUL PENTRU APELURI ȘI MESAJE TEXT.** Primirea de apeluri telefonice și/sau mesaje text (SMS/MMS) care conțin conținut de marketing (inclusiv informații comerciale) de la Euro-Tax.ro SRL cu sediul social în Otopeni la numărul de telefon pe care l-am furnizat.

3. **PUSH CONSENT.** Primirea de notificări PUSH care conțin conținut de marketing (inclusiv informații comerciale) de la Euro-Tax.ro SRL cu sediul social în Otopeni prin intermediul aplicațiilor Panoului de clienți.

4. **CONSIMȚĂMÂNT PENTRU MESAGERII PE INTERNET.** Primirea de apeluri telefonice și/sau notificări care conțin conținut de marketing (inclusiv informații comerciale) de la Euro-Tax.ro SRL cu sediul social în Otopeni la numărul de telefon pe care l-am furnizat.

5. **CONSIMȚĂMÂNTUL PENTRU INFORMAȚII COMERCIALE.** Transferul de date către entități care cooperează cu Euro-Tax.ro SRL care oferă servicii persoanelor care lucrează în străinătate în scopul transmiterii de informații comerciale.

\* Partea care face ordinul recunoaște că consimțământul dat de acesta cu privire la domeniul de aplicare al prelucrării indicat la punctele 1, 2 și 3 de mai sus poate fi revocat în orice moment, dar revocarea consimțământului nu afectează legalitatea prelucrării efectuate pe baza consimțământului înainte de revocarea acestuia.

### INFORMAȚII PRIVIND PRELUCRAREA DATELOR

#### Desemnarea administratorului

Administratorul datelor dumneavoastră cu caracter personal este EURO-TAX.RO SERVICII FISCALE EMIGRANTI SRL, cu sediul social în Otopeni drumul Garii Odai 1A, intrarea A et 2 denumit în continuare "administratorul". Administratorul a numit un responsabil cu protecția datelor pentru a supraveghea corectitudinea prelucrării datelor cu caracter personal, care poate fi contactat la următoarea adresă de e-mail: data.protection@euro-tax.ro sau scriind la adresa poștală a administratorului.

#### Scopurile și temeiurile prelucrării

Datele dumneavoastră cu caracter personal vor fi prelucrate în următoarele scopuri:

1. executarea unui contract încheiat cu noi sau luarea de măsuri la cererea dumneavoastră înainte de încheierea acestuia (articolul 6 alineatul (1) litera (b) din GDPR),
2. răspunsul la problemele raportate prin intermediul formularului nostru de contact de pe site, prin e-mail sau prin telefon; prelucrarea este necesară în scopul intereselor legitime urmărite de operator, și anume construirea și dezvoltarea relațiilor cu clienții și efortul de a vinde bunuri sau servicii (articolul 6 alineatul (1) litera (f) din GDPR);
3. stocarea evidențelor contabile și îndeplinirea obligațiilor noastre în temeiul legislației fiscale (articolul 6 alineatul (1) litera (c) din GDPR),
4. posibila determinare, investigare sau apărare împotriva cererilor (și anume, în scopuri probatorii) bazate pe un interes stabilit prin lege (articolul 6 alineatul (1) litera (f) din GDPR);
5. trimiterea de conținut de marketing prin canalul de comunicare la care v-ați dat consimțământul, de exemplu, e-mail, contact telefonic, notificări telefonice (SMS/MMS), notificări selectate de mesagerie și/sau PUSH în scopul prezentării ofertelor și a condițiilor comerciale și trimiterea de informații personalizate despre produsele sau serviciile administratorului (articolul 6 alineatul (1) litera (f) din GDPR),
6. utilizarea Panoului pentru clienți furnizat de Administrator în conformitate cu Termenii și condițiile (articolul 6 alineatul (1) litera (b) din GDPR).

Administratorul își rezervă dreptul de a va contacta telefonic sau e-mail în cazuri strict legate de executarea contractului dintre dumneavoastră și Administrator.

#### Perioada de procesare

Datele sunt prelucrate după cum urmează:

1. în legătură cu acordul încheiat în scopul implementării acestuia și urmărirea pretențiilor până la expirarea termenului de prescripție pentru creanțele care decurg din acordul încheiat în conformitate cu prevederile Codului civil, **care se aplică și accesului la Panoul de Clienți;**
2. în legătură cu răspunsul la problemele raportate prin e-mail sau telefon, pentru timpul necesar pentru a răspunde, dar nu mai mult de 18 luni de la sfârșitul lunii în care a avut loc ultimul contact;
3. în scopul marketingului folosind e-mailul sau numărul de telefon până la retragerea consimțământului pentru prelucrarea datelor,
4. în legătură cu stocarea documentației fiscale și de beneficii – până la expirarea termenului de prescripție pentru obligațiile fiscale aferente tranzacției în cauză (această perioadă este specificată în prevederile fiscale din România și/sau reglementările fiscale/beneficiilor în vigoare în țara în care decontăm conturile).

#### Vă rugăm să rețineți că în situația:

1. Nefurnizării către Administrator a documentației complete necesare pentru efectuarea decontării în conformitate cu acordul încheiat;
2. Sau dacă nu încheiați un contract pentru următorul an contabil, documentația pe care ați furnizat-o (pentru care nu v-ați exprimat o dorință clară de soluționare) va fi ștearsă definitiv la 12 luni de la ultimul contact cu dumneavoastră (acest lucru este valabil și pentru documentația unui terț în numele căruia ați depus unele dintre documente).

#### Destinatarii datelor cu caracter personal

Furnizarea datelor este voluntară, dar nerespectarea acestui lucru ne poate împiedica, în funcție de caz, să răspundem la mesajul dvs., să încheiem un contract sau să vă trimitem oferta noastră sau conținut de marketing. Datele cu caracter personal nu vor fi transferate în afara SEE și nu vor fi puse la dispoziția organizațiilor internaționale. Prelucrarea datelor cu caracter personal nu implică luarea automată a deciziilor, inclusiv crearea de profile.

#### Drepturi de drepturi

În legătură cu prelucrarea datelor dumneavoastră cu caracter personal, aveți dreptul să:

1. solicitarea accesului la datele dumneavoastră cu caracter personal,
2. solicitarea rectificării datelor dumneavoastră cu caracter personal,
3. solicitarea ștergerii sau restricționării prelucrării datelor dumneavoastră cu caracter personal,
4. să vă opuneți prelucrării datelor dumneavoastră cu caracter personal,
5. vă retrageți consimțământul în orice moment, ceea ce nu afectează legalitatea prelucrării datelor efectuate pe baza consimțământului înainte de retragerea acestuia;
6. depuneți o plângere la președintele Biroului pentru Protecția Datelor cu Caracter Personal (adresa de notificare: B-dul G-ral. Gheorghe Magheru 28-30 Sector 1, cod poștal 010336 București).

#### Alte informații privind prelucrarea

Furnizarea datelor este voluntară, dar nerespectarea acestui lucru ne poate împiedica, în funcție de caz, să răspundem la mesajul dvs., să încheiem un contract sau să vă trimitem oferta noastră sau conținut de marketing. Datele cu caracter personal nu vor fi transferate în afara SEE și nu vor fi puse la dispoziția organizațiilor internaționale. Prelucrarea datelor cu caracter personal nu implică luarea automată a deciziilor, inclusiv crearea de profile.



## FORMULARE OFICIALE CE TREBUIE DOAR SEMNATE



**ATENȚIE** - Nu completați deloc formularele!  
Trebuie doar să le semnați.

Semnați toate formularele în mod clar, lizibil, fără  
majuscule, în toate locurile marcate cu **X**

\_\_\_\_\_  
Vollmachtgeber/in

\_\_\_\_\_  
Geburtsdatum

## Vollmacht

\_\_\_\_\_  
Bevollmächtigte/r

Sehr geehrte Damen und Herren,

ich war bei Ihnen im Jahr/in den Jahren \_\_\_\_\_ beschäftigt.

Hiermit möchte ich Sie bitten, meine Jahreslohnzettel (Lohnsteuerbescheinigung, L16).  
sowohl an mich als auch an die Adresse der bevollmächtigten Firma zu senden, die für meine  
Einkommensteuererklärung zuständig ist.

Für Ihre Hilfe wäre ich Ihnen dankbar.

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum

**X**

\_\_\_\_\_  
Unterschrift Vollmachtgeber/in

☐ Barauszahlung an nachstehend angeführte Person (Bitte beachten Sie, dass Geldbeträge nur bei österr. Postfilialen - unter Vorweis der schriftlichen Benachrichtigung und Ausweisleistung - behoben werden können.)

FAMILIEN- ODER NACHNAME

VORNAME

TITEL

STRASSE

Hausnummer

Stiege

Türnummer

Land <sup>1)</sup>

ORT

Postleitzahl

<sup>1)</sup> Geben Sie als Land das Kfz-Nationalitätszeichen an, wenn der derzeitige Wohnsitz nicht in Österreich ist.

**WICHTIGER HINWEIS:** Bitte übermitteln Sie **keine Dokumente/Belege** (nur nach **Aufforderung** durch Ihr Finanzamt), da alle im Finanzamt einlangenden Schriftstücke nach elektronischer Erfassung datenschutzkonform vernichtet werden.

Steuerliche Vertretung (Name, Anschrift, Telefonnummer)

**X**

Datum, Unterschrift

---

Vor- und Nachname

*Name and surname*

---

Geburtsdatum

*Date of birth*

---

Versicherungsnummer

*Insurance number*

## Vollmacht

*Authorization*

Hiermit bevollmächtige ich die Firma

*I hereby authorize the company*

meine Einkommensteuererklärung beim österreichischen Finanzamt einzureichen, Schriftverkehr im Zusammenhang mit meiner Steuererklärung entgegenzunehmen und zu versenden sowie Auskünfte zu erteilen und zu empfangen.

*to submit my Tax Return to the Austrian Tax Office, to receive and issue correspondence in conjunction with my Tax Return, and to receive and provide information.*

Der gesamte Schriftverkehr und alle Bescheide sind ausschließlich dem Bevollmächtigten zu übermitteln.

*All correspondence and decisions should be made known only to the representative.*

---

Ort, Datum

*Place, date*



---

Unterschrift des Mandanten

*Client's signature*

---

**Vor- und Nachname**  
*Name and surname*

---

**Geburtsdatum**  
*Date of birth*

---

**Versicherungsnummer**  
*Insurance number*

**Angabe der Bankverbindung für Steuererstattungen**  
*Bank account for tax refund*

**IBAN:**  
*account number in the 26-digit IBAN format preceded by a two-letter country identifier*

**BIC (SWIFT):**

**Name der Bank und Ort:**  
*Name of bank and place*

**Kontoinhaber:**  
*Owner of the account*

**Ich bin damit einverstanden, dass die angegebene Bankverbindung auch für künftige Steuererstattungen gespeichert wird.**  
*I agree that the above mentioned bank account will be used for tax refunds also in the future.*

---

**Ort, Datum**  
*Place, date*

**X**

---

**Unterschrift des Mandanten**  
*Client's signature*



# Bescheinigung EU/EWR / Certification EU/EEA

der ausländischen Steuerbehörde zur Einkommensteuererklärung für Staatsangehörige von Mitgliedstaaten der Europäischen Union (EU) und des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR) /  
of the foreign tax authority concerning the income tax declaration for citizens of Member States of the European Union (EU) and the European Economic Area (EEA)

Jahr / Year

## Angaben zur Person / Personal Information

|                                                    |                                           |
|----------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| Name / Name                                        | Vorname / First name                      |
| Geburtsdatum (TTMMJJJJ) / Date of birth (DDMMYYYY) | Staatsangehörigkeit / Nationality         |
| Postleitzahl, Wohnort / ZIP/postcode, city         | Ansässigkeitsstaat / Country of residence |
| Straße, Hausnummer / Street, house number          |                                           |

## Einkünfte, die im Ansässigkeitsstaat der Besteuerung unterliegen / Income subject to taxation in the country of residence

(z.B. aus Gewerbebetrieb, Einkünfte aus nichtselbständiger Arbeit, Kapitalvermögen, Vermietung u. Verpachtung) /  
(e.g. income from trade or business, income from employment, income from capital assets, income from rentals and leasing)

| Art der Einkünfte / Type of income | Betrag/Währung / Amount/currency |
|------------------------------------|----------------------------------|
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
| Summe (1) / Total (1)              |                                  |

## Unterschrift / Signature

Ich versichere, dass ich die vorstehenden Angaben wahrheitsgemäß nach bestem Wissen und Gewissen gemacht habe.  
I declare that the above information is **correct** and **complete** to the best of my knowledge and belief.

Datum, Unterschrift / Date, signature

## Bestätigung der ausländischen Steuerbehörde / Confirmation of the foreign tax authority

|                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Name und Anschrift der ausländischen Steuerbehörde / Name and address of the foreign tax authority |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|

Es wird hiermit bestätigt, / This is to confirm that:

- dass die genannte steuerpflichtige Person im Jahr \_\_\_\_\_ ihren Wohnsitz in unserem Staat hatte. /  
1. in the year \_\_\_\_\_, the above taxpayer had his/her place of residence in our country.
- dass nichts bekannt ist, was zu den vorstehenden Angaben über die persönlichen Verhältnisse und über die Einkommensverhältnisse in Widerspruch steht. /  
2. Nothing to the contrary is known about the personal situation and the income situation of the person named above.

Ort, Datum / Place, date

Dienststempel, Unterschrift / Official stamp, signature

1. Ausfertigung für das österreichische Finanzamt / 1. Copy for the Austrian Tax Office

E 9-PDF Bundesministerium für Finanzen / Federal Ministry of Finance

E 9, Seite 1 / page 1, version dated 16-DEC-2020



**Berechnung der 90%-Grenze / Calculation of the 90% limit**

| Einkünfte, die in Österreich der Besteuerung unterliegen / <i>Income subject to taxation in Austria</i> | Betrag in Euro / <i>Amount in euro</i> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| a) Einkünfte aus Land- und Forstwirtschaft / <i>Income from agriculture and forestry</i>                |                                        |
| b) Einkünfte aus selbständiger Arbeit / <i>Income from self-employment</i>                              |                                        |
| c) Einkünfte aus Gewerbebetrieb / <i>Income from trade or business</i>                                  |                                        |
| d) Einkünfte aus nichtselbständiger Arbeit / <i>Income from employment</i>                              |                                        |
| e) Einkünfte aus Kapitalvermögen / <i>Income from capital assets</i>                                    |                                        |
| f) Einkünfte aus Vermietung und Verpachtung / <i>Income from rentals and leasing</i>                    |                                        |
| g) Sonstige Einkünfte / <i>Other income</i>                                                             |                                        |
| Summe (2) / <i>Total (2)</i>                                                                            |                                        |

|                                                                                                                                                                                  |                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| Einkünfte, die im Ansässigkeitsstaat der Besteuerung unterliegen (siehe Seite 1, Einkünfte) / <i>Income subject to taxation in the country of residence (see page 1, Income)</i> | Betrag in Euro / <i>Amount in euro</i> |
| Summe (1) / <i>Total (1)</i>                                                                                                                                                     |                                        |
| Summe (2) / <i>Total (2)</i>                                                                                                                                                     |                                        |
| Gesamtsumme / <i>Grand total</i>                                                                                                                                                 |                                        |

$$\frac{\text{Betrag Summe (2) / Total (2)}}{\text{Betrag Gesamtsumme / Grand total}} \times 100 = \underline{\hspace{2cm}} \%$$

Falls der Prozentsatz kleiner als 90 ist, so ist der Antrag nach § 1 Abs. 4 EStG 1988 dennoch zulässig, wenn die Summe (1) 11.000 Euro nicht übersteigt. /  
If the percentage is less than 90, the application is still permissible in accordance with § 1 IV of the EStG 1988 (Income Tax Act 1988) if the total (1) does not exceed € 11,000.



# Bescheinigung EU/EWR / Certification EU/EEA

der ausländischen Steuerbehörde zur Einkommensteuererklärung für Staatsangehörige von Mitgliedstaaten der Europäischen Union (EU) und des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR) /  
of the foreign tax authority concerning the income tax declaration for citizens of Member States of the European Union (EU) and the European Economic Area (EEA)

Jahr / Year

## Angaben zur Person / Personal Information

|                                                    |                                           |
|----------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| Name / Name                                        | Vorname / First name                      |
| Geburtsdatum (TTMMJJJJ) / Date of birth (DDMMYYYY) | Staatsangehörigkeit / Nationality         |
| Postleitzahl, Wohnort / ZIP/postcode, city         | Ansässigkeitsstaat / Country of residence |
| Straße, Hausnummer / Street, house number          |                                           |

## Einkünfte, die im Ansässigkeitsstaat der Besteuerung unterliegen / Income subject to taxation in the country of residence

(z.B. aus Gewerbebetrieb, Einkünfte aus nichtselbständiger Arbeit, Kapitalvermögen, Vermietung u. Verpachtung) /  
(e.g. income from trade or business, income from employment, income from capital assets, income from rentals and leasing)

| Art der Einkünfte / Type of income | Betrag/Währung / Amount/currency |
|------------------------------------|----------------------------------|
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
|                                    |                                  |
| Summe (1) / Total (1)              |                                  |

## Unterschrift / Signature

Ich versichere, dass ich die vorstehenden Angaben wahrheitsgemäß nach bestem Wissen und Gewissen gemacht habe.  
I declare that the above information is **correct** and **complete** to the best of my knowledge and belief.

Datum, Unterschrift / Date, signature

## Bestätigung der ausländischen Steuerbehörde / Confirmation of the foreign tax authority

|                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Name und Anschrift der ausländischen Steuerbehörde / Name and address of the foreign tax authority |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|

Es wird hiermit bestätigt, / This is to confirm that:

- dass die genannte steuerpflichtige Person im Jahr \_\_\_\_\_ ihren Wohnsitz in unserem Staat hatte. /  
1. in the year \_\_\_\_\_, the above taxpayer had his/her place of residence in our country.
- dass nichts bekannt ist, was zu den vorstehenden Angaben über die persönlichen Verhältnisse und über die Einkommensverhältnisse in Widerspruch steht. /  
2. Nothing to the contrary is known about the personal situation and the income situation of the person named above.

Ort, Datum / Place, date

Dienststempel, Unterschrift / Official stamp, signature

## 2. Ausfertigung für die ausländische Steuerbehörde / 2. Copy for the foreign tax authority

Loc rezervat organului fiscal

Nr. .... / Data .....

## CERERE DE ELIBERARE A UNEI ADEVERINȚE DE VENIT

Subsemnatul/a ....., CNP ....., având  
domiciliul fiscal .....

.....telefon .....

reprezentat/ă prin societatea Euro-tax.ro Servicii Fiscale Emigranți SRL, identificată prin nr.înregistrare J23/5734/2021 și CUI RO28964928, având punct de lucru în Str. Drumul Garii Odai, Nr.1A, Et.2, Ap.206-216, Oras Otopeni, Cod Postal 719182, Jud. Ilfov, societate reprezentată legal de administrator Tkacz Lukasz Stanislaw, posesor a CI seria CBA, nr. 110548, eliberată de Burmistrz Miasta I Gminy Skoki la data de 09.09.2015,

vă solicit eliberarea unei Adeverințe privind situația veniturilor obținute de subsemnatul/a pe anul de mai jos, pentru a-mi servi la obținerea documentului de mai jos:

**Anul necesar**

Certificat de rezidență fiscală UE/SEE .....

Vă rog să aveți amabilitatea să trimiteți documentul/documentele solicitate prin intermediul poștei la adresa sediului Euro-tax.ro Servicii Fiscale Emigranți SRL:

**Str. Drumul Garii Odai, Nr.1A, Et.2, Ap.206-216, Oras Otopeni, Cod Postal 719182,  
Jud. Ilfov, România**

**Contact tel.: 0317801680, email: anaf@euro-tax.ro**

Vă mulțumesc în anticiparea unui răspuns prompt și vă doresc o zi frumoasă.

Data .....

Numele și prenumele contribuabilului, .....

**X**

înătura contribuabilului

X

semnătura clientului

## ÎMPUTERNICIRE

Subsemnatul/a ..... CNP ..... având domiciliu fiscal.....

.....

Împuternicesc prin prezenta pe Balțatu Irina având CNP 2740906372244, identificată cu CI seria PX, Nr. 554410 de General Manager în cadrul societății comerciale Euro -Tax. Ro Servicii Fiscale Emigranți SRL, identificată prin J23/5734/2021 și CUI RO 28964928 să mă reprezinte în fața Agenției Naționale de Administratie Fiscală din România, pentru a efectua toate demersurile necesare în vederea obținerii documentelor bifate mai jos și respectiv solicitării trimiterii acestora prin poșta / curier.

Adeverință de venit

Certificat de rezidență fiscală UE/SEE

pentru anul fiscal..... , care să ateste veniturile totale obținute de subsemnatul/a în România, în anul fiscal mai sus-mentionat.

Prezenta împuternicire se limitează strict la efectuarea de demersuri pentru obținerea documentelor sus menționate, pentru anul fiscal mai sus-mentionat, aceasta expiră în momentul primirii postale, din partea ANAF, de către Euro-tax.ro Servicii Fiscale Emigranți SRL, a tuturor documentelor solicitate: complete și în original.

Declar prin prezenta că în anul..... am lucrat legal în:

.....

și doresc să beneficiaz de drepturile ce îmi sunt conferite de legislația acestei țări, solicitând restituirea excedentului de impozit pe venit plătit de mine în această țară, în perioada menționată mai sus.

**Vă rog să aveți amabilitatea să trimiteți documentele solicitate, prin intermediul poștei, la adresa sediului**

**Euro-tax.ro Servicii Fiscale Emigranți SRL:**

**Str. Drumul Gării Odai, Nr.1A, Et.2, Ap.206-216, Oras Otopeni, Cod Postal 719182,**

**Jud. Ilfov, România**

**Contact tel.: 0317801680 email: anaf@euro-tax.ro**

Vă mulțumesc în anticiparea unui răspuns prompt și vă doresc o zi frumoasă.

Data

.....

Numele prenumele contribuabilului,

Semnătura

**X**

**CĂTRE**

**Administrația Finanțelor Publice** .....

Subsemnatul/a....., CNP .....,

**reprezentat/reprezențați prin societatea Euro-tax.ro Servicii Fiscale Emigranți SRL**, identificată prin nr. înregistrare J15/61/2014 și CUI RO28964928, având punct de lucru în Str Drumul Garii Odai, Nr. 1A, Et.2, Ap.206-216, Oras Otopeni, Jud. Ilfov, societate reprezentată legal de administrator Tkacz Lukasz Stanislaw, posesor a CI seria CBA, nr. 110548, eliberată de Burmistrz Miasta I Gminy Skoki la data de 09.09.2015

vă solicit/solicităm prin prezenta vizarea documentului de mai jos:

**anul**

Certificat de rezidență fiscală UE/SEE .....

Vă mulțumim în anticiparea unui răspuns prompt și vă dorim o zi frumoasă.

Reprezentant Legal Euro-tax.ro  
Servicii Fiscale Emigranti SRL

Data

.....

Numele și prenumele **clientului**,

și semnătura

**X**.....

**CĂTRE**

**Administrația Finanțelor Publice** .....

## **DECLARATIE**

Subsemnatul/a .....având  
domiciliul fiscal .....

.....;  
posesor al cărții de identitate / buletinului / pașaportului  
seria.....nr....., eliberat de .....

prin prezenta, declar pe propria răspundere sub sancțiunile art. 326 Cod Penal privind  
falsul în declarații, că **NU SUNT REZIDENT FISCAL ÎNTR-UN ALT STAT ÎN**  
**ANUL**.....

De asemenea, declar pe propria răspundere că am luat la cunoștință de obligația  
depunerii formularului "Chestionar pentru stabilirea rezidenței fiscale a persoanei  
fizice la plecarea din România" în situația șederii în străinătate pentru o perioadă sau  
mai multe perioade care depășesc în total 183 zile, pe parcursul oricărui interval de  
12 luni consecutive.

Data

Semnătura contribuabilului

.....  
**X** .....





- copie **LOHNZETTEL** (L16 - emisă de fiecare angajator din Austria, pe care l-ați avut în acel an). Dacă nu aveți, anexați copii ale ultimului fluturaș de salariu sau copii ale tuturor actelor primite de la angajatorul/angajatorii din Austria.
- dacă ați primit beneficiile BUAK – atașați copia actelor ce arată cuantumul primit.



## OBȚINEȚI ȘI TRIMITEȚI-NE DOCUMENTE DE LA INSTITUȚII DIN ROMÂNIA

### **ANAF**      **Certificatul UE / SEE (adeverință de venit în format european)**

Declarația de venit din România, în format european, document numit „Certificat UE / SEE”. Se emite și pentru dvs., și pentru soțul / soția dumneavoastră.

- a) dacă ați ales să obțineți dumneavoastră certificatul de rezidență fiscală UE/SEE, vă rugăm să mergeți la ANAF-ul regional cu cele două formulare din setul C. Trebuie să obțineți documentul completat și stampilat de către ANAF.
- b) dacă doriți să solicitați noi acest certificat de la ANAF, vă rugăm să semnați în locul marcat cu X pe toate formularele primite de la noi și :  
ni le trimiteți prin poștă sau curier cât mai repede posibil.



### **DACĂ veniturile dumneavoastră în Austria din anii:**

**2021 - 2025** au depășit **12000 euro**

### **atașați în plus, ca noi să obținem suma maximă posibilă:**

- o copie a certificatului de înregistrare a domiciliului temporar în Austria,
- copia biletelor de autobuz, sau, în funcție de mijlocul de transport, copii ale chitanțelor ce atestă plata transportului către locul de muncă din Austria,
- copii ale chitanțelor ce atestă plata chiriei în Austria,
- dacă ați primit Familienbeihilfe - copia deciziei de acordare a indemnizației,
- alte documente, de ex. facturi care confirmă costurile suportate de dvs. cu munca din Austria (de ex. cursuri, instruire, echipament de birou), sau costuri medicale (de ex. costul consultațiilor medicale, al medicamentelor / tratamentului, cu spitalizarea, etc.).

**Trimiteți-ne toate documentele folosind plicul găsit, în interior.**

**Sau sunați-ne chiar acum pentru a verifica dacă plicul dvs.**

**poate fi preluat de către un curier plătit de noi !**

Adresa noastră: **Euro-Tax.ro Servicii Fiscale Emigranți S.R.L.**

**Airport Plaza, Str Drumul Garii Odai, Nr. 1A, Et.2, Ap.206-216, Oras Otopeni, Jud. Ilfov, Cod Postal 719182, Romania**

### **ATENȚIE!      INFORMAȚII SUPLIMENTARE!**

**Dacă veți completa complet și corect Chestionarul A, procesul de recuperare a taxelor va fi mai rapid și mai eficient.**

**Ne oferiți date? Scurtăm timpul.**

Aveți dificultăți la completarea și semnarea documentelor?

Sunați-ne la: 031 780 90 94

## RECOMANDĂ UN PRIETEN

Cunoașteți pe cineva care a lucrat în străinătate?

Recomandați-l și noi îl vom ajuta să-și recupereze taxele din străinătate. Scrieți în tabelul de mai jos doar numele, prenumele și numărul de telefon al prietenului sau cunoștinței dvs., iar noi îl vom contacta imediat.

| Nume | Prenume | Număr de telefon |
|------|---------|------------------|
|      |         |                  |
|      |         |                  |
|      |         |                  |
|      |         |                  |
|      |         |                  |
|      |         |                  |

☐ Declar că am obținut consimțământul persoanei recomandate cu privire la transmiterea datelor sale de contact către Euro-tax.ro Servicii Fiscale Emigranți S.R.L. cu sediul/punct de lucru în Otopeni, Airport Plaza, Str Drumul Garii Odai, Nr. 1A, Et.2, Ap.206-216, Jud. Ilfov, Cod Postal 719182, și cu privire la prelucrarea datelor sale cu caracter personal în calitate de Administrator al datelor, în conformitate cu prevederile Regulamentului (UE) 216/679 al Parlamentului European și al Consiliului European din data de 27 aprilie 2016, privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date, și de abrogare a Directivei 95/46/CE (prevederi legale denumite în continuare "GDPR"), în scopul prezentării ofertelor legate de recuperarea beneficiilor fiscale și alocațiilor europene, și îmi asum responsabilitatea față Euro-tax.ro Servicii Fiscale Emigranți S.R.L. în cazul în care prezenta declarație se adevărește a fi neadevărată.

**X**

Data și semnătura celui care face recomandarea